

日米

THE JAPANESE AMERICAN... PUBLISHED DAILY AT 550 ELLIS STREET...

英米親善 米大使の演説



米相首美きべる米 (真喜岡合) 大 氏ズンボ

英米親善の演説... 米大使の演説... 英米親善の演説...

軍縮の問題は須らく政治家の手で解決を

ドウス氏倫敦に第一声をあげ 英首相の演説に第一声をあげ 英首相の演説に第一声をあげ...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

駒ヶ岳の噴火

駒ヶ岳の噴火... 駒ヶ岳の噴火... 駒ヶ岳の噴火...

満洲事件

満洲事件... 満洲事件... 満洲事件...

委員会通過したが問題が残る不戦条約

委員会通過したが問題が残る不戦条約... 委員会通過したが問題が残る不戦条約...

支那の年號

支那の年號... 支那の年號... 支那の年號...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

折れて

折れて... 折れて... 折れて...

内田伯の立場

内田伯の立場... 内田伯の立場... 内田伯の立場...

日本郵便

日本郵便... 日本郵便... 日本郵便...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

折れて

折れて... 折れて... 折れて...

内田伯の立場

内田伯の立場... 内田伯の立場... 内田伯の立場...

日本郵便

日本郵便... 日本郵便... 日本郵便...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

折れて

折れて... 折れて... 折れて...

内田伯の立場

内田伯の立場... 内田伯の立場... 内田伯の立場...

日本郵便

日本郵便... 日本郵便... 日本郵便...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

折れて

折れて... 折れて... 折れて...

内田伯の立場

内田伯の立場... 内田伯の立場... 内田伯の立場...

日本郵便

日本郵便... 日本郵便... 日本郵便...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

折れて

折れて... 折れて... 折れて...

内田伯の立場

内田伯の立場... 内田伯の立場... 内田伯の立場...

日本郵便

日本郵便... 日本郵便... 日本郵便...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

自由主義の立場

自由主義の立場... 自由主義の立場... 自由主義の立場...

Vertical text on the far left edge of the page.

Vertical text on the far right edge of the page.

# 福永事件の批判

## 控訴の論議とその辯論

福永事件の批判は、控訴の論議とその辯論をめぐって展開されている。控訴人は、控訴の理由として、審判官の判断が不当であると主張している。一方、検察側は、被告の罪状を厳格に適用すべきであると主張している。この論議は、法廷で行われ、両側はそれぞれ有利な証拠を提出している。

# アリゾナの批准なく 七州協定は有効

## 六月二十一日の期限が満了した後に於て

アリゾナ州が七州協定に批准しなかったにもかかわらず、協定は依然として有効であると判断された。これは、協定の条項に「批准を要しない」とあるためである。六月二十一日の期限が満了した後に、協定は自動的に施行された。

# 数年来の懸案 宗教紛議解決か

## 墨國大統領も舊代表 交渉の結果にて

数年来の懸案となっていた宗教紛議が、墨國大統領の介入により解決の見込みがある。交渉の結果、両側は妥協点を見出している。これは、長年の懸念を解消する重要な一歩である。

# 精神運動 田園労働

## 中山氏の便り

精神運動と田園労働の推進について、中山氏が最近の便りを書いている。彼は、自然の中で働くことの重要性を説き、心身の健康に役立つと述べている。

# 集する新聞雑誌

## 日英新聞五十六種 雑誌は英文二十五種

集する新聞雑誌のリストが発表された。日英新聞は五十六種、雑誌は英文二十五種である。これは、国際的な情報交換を促進するための取り組みの一環である。

# 北加地方の 禁酒勸行官

## 辞表を提出

北加地方の禁酒勸行官が、辞表を提出した。これは、地方自治体の財政状況や行政効率化の観点から行われた人事異動の一環である。

# 球界便り

## 世界各大会の結果

球界便りとして、世界各大会の結果が紹介されている。野球、サッカー、バスケットボールなど、様々な競技の結果が詳しく報じられている。

# 人 曉鳥

## 敏 (30)

人 曉鳥 敏 (30) という小説の抜粋が掲載されている。主人公の心の揺れや周囲との関係が描かれている。

# オヒューム

## 来週で閉鎖

オヒュームという施設が来週で閉鎖されることになった。これは、運営費の不足や施設の老朽化が原因とされている。

# 仲介の勞

## モロー大使

仲介の勞として、モロー大使の役割が紹介されている。彼は、国際間の交渉を円滑に進めるために重要な役割を果たしている。

### 日米要求

- 貸家 九室、月賃五元、近所、電話あり
- 貸家 六室、月賃四元、近所、電話あり
- 貸家 四室、月賃三元、近所、電話あり
- 貸家 二室、月賃二元、近所、電話あり

### 洋行

- 旅行代理店、観光ツアー
- 航空チケット販売

### 印刷

- 各種印刷サービス
- デザインサービス

### 日本郵船株式會社

船名	出帆日	出帆地
日本丸	六月廿二日	神戶
日本丸	七月二日	神戶
日本丸	七月十二日	神戶
日本丸	七月二十二日	神戶

### 大船出帆

船名	出帆日	出帆地
大船丸	六月廿五日	神戶
大船丸	七月五日	神戶
大船丸	七月十五日	神戶
大船丸	七月二十五日	神戶

### 新茶各種到着

- 高級茶葉
- 特選茶葉

### 御菓子屋

- 和菓子
- 洋菓子

### 法律

- 法律事務所
- 弁護士

### 共同印刷

1761 SUTTER STREET, SAN FRANCISCO

Walnut 6556

### 武田菓子店

- 和菓子
- 洋菓子

### 花屋

- 生花
- 盆栽

### AKI HOTEL

1651 Post St. S. F.

Tel. West 1116

### 南海屋

- 和食
- 日本料理

### 金門商會

- 商業活動
- 情報交換

### 鮮魚、精肉

- 新鮮魚類
- 精肉

### 和洋食料雑貨

- 食料品
- 雑貨

### 桑港魚市場

- 魚市場
- 新鮮魚

### 井戸本保之助

- 和食
- 日本料理

### 林業

- 木材
- 林業活動

### 山本辰雄

- 和食
- 日本料理

### 日本病院

- 内科
- 外科

### 梅毒、麻疹専門

- 感染症治療
- 専門診療

### 初日

- 祝い事
- 祝い物

### 防長旅館

- 旅館
- 宿泊施設

### 新茶各種到着

- 高級茶葉
- 特選茶葉

### 御菓子屋

- 和菓子
- 洋菓子

### 法律

- 法律事務所
- 弁護士

### 武田菓子店

- 和菓子
- 洋菓子

### 花屋

- 生花
- 盆栽

### AKI HOTEL

1651 Post St. S. F.

Tel. West 1116

### 南海屋

- 和食
- 日本料理

### 金門商會

- 商業活動
- 情報交換

### 鮮魚、精肉

- 新鮮魚類
- 精肉

### 和洋食料雑貨

- 食料品
- 雑貨

### 桑港魚市場

- 魚市場
- 新鮮魚

### 井戸本保之助

- 和食
- 日本料理

### 林業

- 木材
- 林業活動

### 山本辰雄

- 和食
- 日本料理

### 日本病院

- 内科
- 外科

### 梅毒、麻疹専門

- 感染症治療
- 専門診療

### 初日

- 祝い事
- 祝い物

### 大正薬舗

- 薬舗
- 医薬品

### 合組館旅港桑

- 旅館
- 宿泊施設

### DOLLAR STEAMSHIP LINE

船名	出帆日	出帆地
Dollar	六月廿二日	神戶
Dollar	七月二日	神戶
Dollar	七月十二日	神戶
Dollar	七月二十二日	神戶

### 新茶各種到着

- 高級茶葉
- 特選茶葉

### 御菓子屋

- 和菓子
- 洋菓子

### 法律

- 法律事務所
- 弁護士

### 武田菓子店

- 和菓子
- 洋菓子

### 花屋

- 生花
- 盆栽

### 印刷

- 各種印刷サービス

### AKI HOTEL

1651 Post St. S. F.

Tel. West 1116

### 南海屋

- 和食
- 日本料理

### 金門商會

- 商業活動
- 情報交換

### 鮮魚、精肉

- 新鮮魚類
- 精肉

### 和洋食料雑貨

- 食料品
- 雑貨

### 桑港魚市場

- 魚市場
- 新鮮魚

### 井戸本保之助

- 和食
- 日本料理

### 林業

- 木材
- 林業活動

### 山本辰雄

- 和食
- 日本料理

### 日本病院

- 内科
- 外科

### 梅毒、麻疹専門

- 感染症治療
- 専門診療

### 初日

- 祝い事
- 祝い物



景光の火大田油井フタンサ

送別のラツハ勇しく 少年團の鹿島立ち 埠頭人で埋まるの盛況 桑港少年團 埠頭に送る

親達よ迷はず 米國式に教育せよ 阿部磯雄氏の感想談 第二世教育に關する

夏休みの好仕事 各地で續々活動 桑港の村山有君活動 獎學資金新購讀者募集

大審院で 拒否意向 幸由牧師外 當市人の歸朝 永井氏歸朝 さいべりや丸

夏期學校 夏休みの好仕事 各地で續々活動 獎學資金新購讀者募集

夏休みの好仕事 各地で續々活動 獎學資金新購讀者募集

大審院で 拒否意向 幸由牧師外 當市人の歸朝 永井氏歸朝 さいべりや丸

日本事情の 講演會は 白人側を感動 謝状 本社に對し

蠶業は何といつても 日本が世界一だ 上田蠶糸専門學校 教授原田親雄氏談

WIR主催 夏期子供キャンプ 日本人子弟大歓迎 校學間林

よと似た顔や聲 藤原義江氏が求める 実道湖畔の美しき農家の妻

自邸を開放して 婦人ホームの子供等に 三週間キャンプ生活を

労働者ストライキ 要は安價退治の手段 洗染業組合理事會

果して姉か 藤原義江氏が求める 実道湖畔の美しき農家の妻

自邸を開放して 婦人ホームの子供等に 三週間キャンプ生活を

労働者ストライキ 要は安價退治の手段 洗染業組合理事會

温泉の素 FUJII CO. 510 Battery St., San Francisco

電氣治療院 家庭用電氣 治療機販賣

日本行小包 富士運送會社 小幡女子裁縫學校

桑港市況 六月十九日 各品共値段弱気 然し取引は順調 葱、ホトテト、殊に弱い

早物及第二早物 ポテト收穫豫想 昨年より大に減る

農業と経済

加州が壹等 品價が良し

東部市況 六月十八日 農産物市況

桑物相場 六月十九日 果物相場 標準相場

野菜相場 野山菜相場 豆類相場

鶏卵相場 鶏卵卸賣 鶏肉卸賣

蒼白き薔薇 中村武雄 夫作

蒼白き薔薇 (續)

蒼白き薔薇 (續)

蒼白き薔薇 (續)

蒼白き薔薇 (續)

蒼白き薔薇 (續)

蒼白き薔薇 (續)

最高科學を超越せる完全なる營養素 萬病に打ち勝つ體力を作る

日米墨加 專賣特許 **プロヴィータ**

●値下げ新定價 四週間分十五弗二週間分九弗一週間分五弗

# 生命素

PRO-VITA REGISTERED TRADE MARK

活ける此の實證

發賣以來偉大な生命素の眞價は不治と断念した様な難病から救はれた幾千人の服用者によつて實證證明されて居る。目下流行の臟器の乾燥粉末製剤やビタミン剤の如き簡便なる營養素の健康恢復に對しては、實證なしの實驗に非ならんが、如何であらう。論より證據、様々の治療法に失望せる慢性病者。直ちに生命素の服用を断行し其の偉効を體驗して一日も早く人生至上の實證も云ふべき健康の恢復を期せられよ!

注意 昨今生命素の買取り者が多く、偽造品が市場に現はれた。本商品は各藥房の生命素の眞價を以て標準とし、偽造品の買取りを絶つて御注意願ひ申す。

取次店に品切れの際は直接當所にて買取り願ひ申す。御注文は必ず「生命素」を御注文願ひ申す。

○服用後効果を認められざる時は残品返送あれ直ちに返金します

生命素の原料

- 野山菜類 六種 一果實類 十種
- 野菜類 廿種 一陸上動物十種
- 一野果類 二種 一海産動物廿種
- ナッツ類十四種 一肉類(肝臓) 一種
- 豆類 一種 一海産類 一種
- 一海藻類 一種 一甲狀腺 一種
- 一菌類 一種 一卵黄 一種
- 合計百二十七種

右の原料より各其の適當量分抽出して結合したものがプロヴィータ(生命素)の眞價でありす。

元 賣 販 製 創  
所 究 研 養 營 岡 松  
112 N. San Pedro St., Los Angeles, Calif.

ベケーションに 日用品

楽しい中休憩も近くなりました 休暇中の日用品は品質本位の店で求めたい 弊店は今週中特別割引で紳士日用品の賣り出しをいたします

ブルオーバー 五五五の品 一五九五五  
スエーター 二五五五の品 一六五五五

シャツ 二五五五の品 一六五五五  
間 二五五五の品 一六五五五  
間 三五五五の品 二六五五五

ゴルフホーズ 二五五五の品 一六五五五  
ゴルフクラブ 二五五五の品 一六五五五

人絹製ユニオン 一五九五五  
シャツ 一五九五五  
靴 一五九五五

子供の部

ボロシャツ 九二五 五五五  
純毛スエーター 一九五 一五五  
純毛シャツ 二五五 一五五

ブラウス 一五五 一五五  
リネンジャケット 一五五 一五五  
ユニオン 一五五 一五五

ガードナー商會

五階アイルモア街一五六五  
タクシー角 (夜間營業)

**W. T. Gardner Co.**  
1565 FILLMORE  
Cor. Geary Open Evenings

時計指環類

日本客人に限り押付けして御寄附申します

ITATANI CO.  
1669 Post St., S. F. Cal.

大坂藥店

無郵送料

朝鮮人參 一木三斗  
二五〇〇 活力量より十斗  
五五〇〇 強力量より五斗  
二五〇〇 人參精三五〇〇

通經丸 特選 五斗  
有痛 活力量より十斗  
無痛 強力量より五斗  
早く此の安全な藥を服用せよ

機能發育器 十八斗  
一斗 活力量より十斗

ゴリタール 名産 五斗  
皮膚病に特効 活力量より十斗  
皮膚病に特効 強力量より五斗  
皮膚病に特効 早く此の安全な藥を服用せよ

殺菌消毒藥 九斗四分 二斗  
皮膚病に特効 活力量より十斗  
皮膚病に特効 強力量より五斗  
皮膚病に特効 早く此の安全な藥を服用せよ

毛生藥支華 二斗  
皮膚病に特効 活力量より十斗  
皮膚病に特効 強力量より五斗  
皮膚病に特効 早く此の安全な藥を服用せよ

OSAKA PHARM. CO.  
1511 Taylor St., S. F. Cal.

やしやく野木

249 E. First St., L. A. Calif.  
Tel. Metropolitan 2798

書記長問題が崇つて 幹部遂に総辭職

本報書記長劇的シーン 羅府日會は何處へ?

南加版の羅府日會は、昨午八時頃、ロサンゼルス市東部の...

又々火事

火に注意せよ 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

學園父母會

二十三日午後八時 南加日語學園に於いては、来る二十三日...

迎撃

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

演藝會

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

卒業式

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

野遊會

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

雄辯會

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

中村權五郎氏の雄辯

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

長唱彌生會の演奏會

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

ガバナ在任の南勇君が起つ

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

老友會の聲援等よろし

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

日會主催の演藝會

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

學園の卒業式

二十三日午後八時頃、南加日語學園に於いては、来る二十三日...

學園夏休み

夏季學校 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

仇討浄瑠璃坂

直木三十五作 青龍、白虎 三 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

日米支社

肥後屋ホテル 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

胃腸ダイゼリン

胃腸ダイゼリン 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

雄辯會

雄辯會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

野遊會

野遊會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

卒業式

卒業式 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

演藝會

演藝會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

演藝會

演藝會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

卒業式

卒業式 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

野遊會

野遊會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

雄辯會

雄辯會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

雄辯會

雄辯會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

野遊會

野遊會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

卒業式

卒業式 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

演藝會

演藝會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

演藝會

演藝會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

卒業式

卒業式 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

野遊會

野遊會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

雄辯會

雄辯會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

雄辯會

雄辯會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

野遊會

野遊會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

卒業式

卒業式 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

演藝會

演藝會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

雄辯會

雄辯會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

野遊會

野遊會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

卒業式

卒業式 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

演藝會

演藝會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

雄辯會

雄辯會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

野遊會

野遊會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

卒業式

卒業式 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

演藝會

演藝會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

雄辯會

雄辯會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

野遊會

野遊會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

卒業式

卒業式 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...

演藝會

演藝會 本報九時頃、ロサンゼルス市の北西部に...



LUCKY STRIKE CIGARETTES advertisement with 'It's toasted' slogan and '悪意の手紙' text.

ラッキータキシ (Lucky Taxi) advertisement with phone number VA (2) 3377.

今日週映畫 (Today's Weekly Movies) advertisement listing films like '雄呂血' and '北都齋謙遊'.

太陽光線治療器 (Solar Light Treatment Device) advertisement.

富士活動常設館 (Fuji Activity Permanent Hall) advertisement.

小谷保險事務所 (Koguchi Insurance Office) advertisement.

大久保眼科醫院 (Ochiaiikubo Eye Hospital) advertisement.

日米支社 (Nihonmei Shisha) advertisement.

胃腸ダイゼリン (Stomach Daisenin) advertisement.

天賞堂藥舖 (Tenkyo-do Pharmacy) advertisement.

肥後屋ホテル (Higoya Hotel) advertisement.

藤井事務所 (Fujiwara Office) advertisement.

荷着新 (New Arrivals) advertisement for various goods.





## GIRLS OF SAN MATEO WILL STAGE SHOW

### 'Quest of Gypsy' To Feature Benefit By Blue Jay Society

Special to The Japanese American News SAN MATEO, June 19.—An event of great interest to the Peninsula Japanese community will be the third annual entertainment of the Blue Jay Club, a Girl Reserve organization, to take place on coming Saturday night in the Junior College Auditorium.

## Miss Tamaye Kumagai, Valedictorian Of Washington Union High School Near Bowles, Wedded To Mr. Takeshi Suwo

Special to The Japanese American News FRESNO, June 19.—Miss Tamaye Kumagai, who was the center of admiration a week ago as valedictorian of the graduating class of Washington Union high school near Bowles, will receive more congratulations from her friends when she becomes the bride of Mr. Takeshi Suwo next Saturday.

## DECISION OF ITO WAITED

### Privy Councillor Is Drafting Report On Peace Pact

Special to The Japanese American News TOKYO, June 19.—All eyes in the political circles of the Japanese capital today are centered on the person of Count Miyaji Ito, the stormy petrel of Japan and veteran Privy Councillor, whose verdict will make or break the present Tanaka Cabinet.

## GRADS FETE ALAMEDANS

### 60 Young People Are Guests At Social At The Temple

Special to The Japanese American News ALAMEDA, June 19.—Beautifully decorated with gorgeous festoons, the spacious auditorium of the local Buddhist Church on Monday evening was the scene of an unique social event.

## FRESNO BOY HONORED BY HIGH SCHOOL

### Hajime Kazato Takes Gold Seal Honors For 15 'A's'

Special to The Japanese American News FRESNO, June 19.—Attaining unusually high scholarship with more than 15 units of 'A's', Hajime Kazato graduated from Fresno high school with great honors at the commencement held on June 14 in the school auditorium.

## Off For Japan



Miss Bertha Klaus, principal of Raphael Well of San Francisco, who left this port Wednesday noon for a tour of Japan.

## SAN DIEGO MATMEN WIN SUMO MEET

### 2nd Prize Taken By S. F. In All-State Tournament

Special to The Japanese American News LOS ANGELES, June 19.—The San Diego wrestlers carried off the honors at the All-California Sumo tournament held on Saturday and Sunday in Los Angeles.

## CROWD CHEERS AS SAC'TO SCOUTS DEPART FOR JAPAN ON MISSION OF GOOD WILL

### Nipponese Will Appeal Land Case To Supreme Court

SACRAMENTO, June 18.—Appeal to the State Supreme Court from a second decision of the Third District Court of Appeals holding unconstitutional the 1927 amendments to the anti-alien land law bill is forecast.

### S. F. Japanese Troop No. 12 Salute To Departing Boys

Under California's brilliant June sun, thirty Japanese Boy Scouts of Troop 25 of Sacramento, bade farewell to their hosts of friends on the crowded pier and steamed out of San Francisco port Wednesday noon for their momentous trip to the land of their parents on a mission of international good will.

### GOVERNOR YOUNG DELIVERS CONGRATULATIONS TO PRIDE OF CITY

Under California's brilliant June sun, thirty Japanese Boy Scouts of Troop 25 of Sacramento, bade farewell to their hosts of friends on the crowded pier and steamed out of San Francisco port Wednesday noon for their momentous trip to the land of their parents on a mission of international good will.

## KLAUS IS OFF FOR NIPPON

### Principal of Raphael School On Tour Of Far East Cities

Special to The Japanese American News LOS ANGELES, June 19.—The San Diego wrestlers carried off the honors at the All-California Sumo tournament held on Saturday and Sunday in Los Angeles.

## ERUPTION IN JAPAN CALMS

### Shore Line Extends 35 Ft. At Shikabe By Fallen Ashes

Special to The Japanese American News HAKODATE, June 19.—After the first violent eruption, Mt. Komagatake today settled down to a calmer phase of volcanic disturbance.

## 2 STUDENTS WIN HONORS

### Japanese Give Both Addresses at Courtland Graduation

Special to The Japanese American News COURTLAND, June 19.—Both salutatory and valedictory addresses were delivered by Japanese students at the Courtland Union high school 10th graduation exercises held recently.

## STOCK 'N TO FETE JULY 4

### Japanese Community Plans Float For City Parade

STOCKTON, June 19.—For the first time in the history of Stockton, the local Japanese Association will participate in the Fourth of July celebration of the city by entering a colorful float in the grand parade that is expected to draw a multitude of spectators from all districts in this neighborhood.

## TANAKA MAY RESIGN

It was learned today that there were considerable discussions as to whether the committee should attach a censuring resolution on the treaty. Count Ito who is entrusted with the task of writing the report, will incorporate the views of these dissenting members in his recommendations to the Privy Council.

## ERUPTION IN JAPAN CALMS

Special to The Japanese American News HAKODATE, June 19.—After the first violent eruption, Mt. Komagatake today settled down to a calmer phase of volcanic disturbance.

## MISS KIKUKO TOKUGAWA

### Japan's Future Princess of the Sea

BY MADAME CHIZUKO YOSHIMURA (Continued from yesterday) "The Princess knows her maid in waiting well, and is a considerate and able mistress to them.

## Harold Kuhn Chosen President of Nichi-Bei Club at Lowell

Harold A. Kuhn, well known local swimming and tennis champion and a student of Oriental history, was elected president of the Nichi-Bei Club of Lowell High School recently.

## Japanese Girl Is Huntington High Tennis Champion

Special to The Japanese American News LOS ANGELES, June 19.—Much is expected of Miss Shizuko Masuda in the tennis world as a result of her victory in the tennis tournament held at Huntington Beach Union High School to settle the school title.

## J. A. A. U. Meeting

The Japanese Amateur Athletic Union, sponsor of the Northern California track and field meet held in this city recently, will open its first annual meeting Thursday night at the Y. M. B. A. hall on Pine street.

## HER YEARNING FOR THE SEA

With a healthy physique and interests ranging over many things, she is a very active person. She has a great interest in sport and is an accomplished tennis player.

## Selma Girl Makes Valedictory Speech At Fowler School

FOWLER, June 19.—Because of her good school records and her ability as a speaker, Miss Ida Ayumi Onaka, a Selma Japanese girl, was selected to give the class oration on the subject of "The Public School—Our Nation's Glory," at the commencement of Fowler Grammar School held in the local high school auditorium Thursday night.

## Miss Katayama Is Chosen President Of Berkeley Club

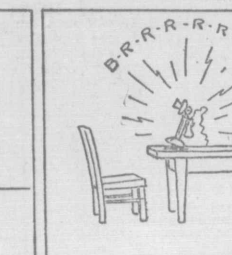
BERKELEY, June 19.—Miss Chikuko Katayama, popularly known as Imple, was elected president of the Hoshi-no-Hana Club at a recent semi-annual election.

## WALNUT GROVE GRADS

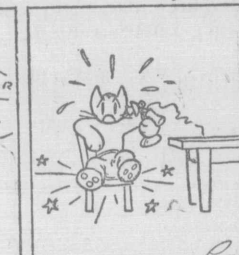
WALNUT GROVE, June 19.—The Walnut Grove Oriental school's largest graduation class held its commencement exercises at the Town Hall last Thursday night.

## CAT TALES

Minukiyuki daiya no kawa no Yu asumi, Shumuri no hashi no asayaka ni blyu. (A cool night, a crystal river at the bottom of a deep river. The cinnamon lacquered bridge, glistens bright.)



"Miss Kikuko dislikes killing any living thing. If she catches a fish, she lets it go again after taking a look at it. Since her childhood she has been known to bury little dead birds found in her garden.



## Newsboy Wanted

WANTED—Reliable boy to deliver Japanese American News. After school work. Apply to Mr. Ichimaru, at the office of The Japanese American News, 650 Ellis Street, San Francisco.

## Emerson School To Transfer 12 Japanese Pupils

Twelve Japanese students at Emerson school, Pine and Divisadero

## OUR JUNIOR SECTION

BIRTHDAY NEW MEMBERS Buichi Kuse, address R. F. D. 6, Box 172, Loomis California, Tayeko Nakamura, Rt. 1, Box 271, Bravley, California, age 11 years.

## MEMBERS OF THE TRIP

Officers of the Troop 25 are: Geo. F. Murray, scoutmaster; Seigo Takai, business manager; Dr. C. B. Jones, physician; Harry Mayeda, assistant scoutmaster; William Mayeda, junior-assistant and senior patrol leader.

Copyright by United Picture Syndicate